

überreicht
von Ihrer



Unternehmensprofil für die Suche nach Geschäftspartnern im Ausland

Zur Ermittlung eines geeigneten Partners im Ausland für Ihr Kooperationsvorhaben setzen wir die **Kooperationsdatenbank** des **Enterprise Europe Network** ein, das von der Europäischen Kommission verwaltet und betreut wird.

Bitte füllen Sie das Formular **vollständig**, auf **Englisch** und am **Bildschirm** aus. Je deutlicher Sie Ihre Anforderungen bzw. Ihr Angebot formulieren, desto höher sind die Erfolgchancen.

Um Ihre Angaben zu veranschaulichen, können Sie auch gern ein **Foto** oder eine **Präsentation** per E-Mail mitschicken. Diese werden wir jedoch ohne Hinweis auf Namen/Kontaktdaten veröffentlichen.

1. Kontaktdaten

Bitte geben Sie uns **Anschrift** und **Ansprechpartner** Ihres Unternehmens bekannt:

(Ihr Unternehmensprofil wird ohne persönliche Kontaktdaten in die oben genannte Datenbank für zwölf Monate eingestellt. Erst nach Eingang einer konkreten Interessenbekundung für Ihr Unternehmensprofil mit Angabe der Anschrift des potentiellen ausländischen Geschäftspartners, senden wir Ihre Unternehmens- und Kontaktdaten über unseren ausländischen Netzwerkpartner an das interessierende ausländische Unternehmen, damit Sie sich direkt austauschen können.)

Firma:
Steuerliche Identifikationsnummer:
Adresse:
PLZ: Ort:
Internetseite:

Ansprechpartner: Herr Frau Divers

Vorname: Name:

Funktionsbezeichnung:

Telefon: +49

E-Mail:

2. Informationen über Ihr Kooperationsgesuch

Um die Grundlage für eine erfolgreiche Vermittlung mit potentiellen Geschäftspartnern zu schaffen, geben Sie bitte umfassende Informationen über Ihr **eigenes Unternehmen**, Ihre **Produkte/Dienstleistungen**, die von Ihnen **geplante Kooperation** und überzeugen Sie von den **Vorteilen dieser Zusammenarbeit**. Verstärken Sie Ihre Aussagen durch **Beispiele/Quantifizierungen**, so kann sich der Leser ein besseres Bild von Ihrem Unternehmen machen.

Gesuchte **Art(en) der Zusammenarbeit**:

Handel Zulieferung Outsourcing Investition Nachfolge

Stellen Sie bitte Ihr **Unternehmen** vor. *

Stellen Sie bitte Ihre **Produkte/Dienstleistungen** vor.
Welche **potentielle Abnehmer**? *

Welche **Vorteile** und **Alleinstellungsmerkmale** bieten Ihre Produkte/Dienstleistungen? *

Was ist Ihr **Ziel** mit der **Suche nach einem Kooperationspartner**?

Welche **Zielgruppen** und **Sektoren** wollen Sie mit der Kooperation erreichen? *

Warum sollte ein ausländisches Unternehmen mit Ihnen **zusammenarbeiten**?

Überzeugen Sie das Unternehmen von den **Vorteilen einer Zusammenarbeit** mit Ihnen. *

* Bitte machen Sie alle Angaben auf Englisch - Der Text passt sich automatisch an

MUSTER
Das Formular erhalten Sie von Ihrem Sparkassen-Kundenberater

3. Profil des gesuchten Partners

Welche **Art von Unternehmen** (z.B. aus welchen Wirtschaftszweigen) suchen Sie? *

Über welche **Kompetenzen, Fachkenntnisse** oder **technische Besonderheiten** sollte Ihr Partner verfügen? Über welche **Erfahrung** sollte er verfügen? *

Wie stellen Sie sich die **Rolle** und die **Aktivitäten** des potentiellen Partners in der Zusammenarbeit vor? Was sollte der gesuchte Partner **für Ihr Unternehmen tun**? *

* Bitte machen Sie alle Angaben auf Englisch - Der Text passt sich automatisch an

Wo suchen Sie Kooperationspartner?

Wählen Sie bitte **maximal fünf Länder** aus – darüber hinaus wird Ihr Gesuch „weltweit“ veröffentlicht.

(s. auch aktuelle Liste der Länder unter: <http://een.ec.europa.eu/about/branches>)

- | | | | |
|---------------------------------------|--|---|-------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Belgien | <input type="checkbox"/> Polen | <input type="checkbox"/> Irland | <input type="checkbox"/> Singapur |
| <input type="checkbox"/> Bulgarien | <input type="checkbox"/> Portugal | <input type="checkbox"/> Kosovo | <input type="checkbox"/> Südkorea |
| <input type="checkbox"/> Dänemark | <input type="checkbox"/> Rumänien | <input type="checkbox"/> Montenegro | <input type="checkbox"/> Taiwan |
| <input type="checkbox"/> Estland | <input type="checkbox"/> Schweden | <input type="checkbox"/> Nordmazedonien | <input type="checkbox"/> Vietnam |
| <input type="checkbox"/> Finnland | <input type="checkbox"/> Slowakei | <input type="checkbox"/> Norwegen | <input type="checkbox"/> Kanada |
| <input type="checkbox"/> Frankreich | <input type="checkbox"/> Slowenien | <input type="checkbox"/> Schweiz | <input type="checkbox"/> USA |
| <input type="checkbox"/> Griechenland | <input type="checkbox"/> Spanien | <input type="checkbox"/> Serbien | |
| <input type="checkbox"/> Irland | <input type="checkbox"/> Tschechien | <input type="checkbox"/> Türkei | |
| <input type="checkbox"/> Italien | <input type="checkbox"/> Ungarn | <input type="checkbox"/> Ukraine | <input type="checkbox"/> Brasilien |
| <input type="checkbox"/> Kroatien | <input type="checkbox"/> Zypern | <input type="checkbox"/> Ägypten | <input type="checkbox"/> Chile |
| <input type="checkbox"/> Lettland | | <input type="checkbox"/> Tunesien | <input type="checkbox"/> Kolumbien |
| <input type="checkbox"/> Litauen | <input type="checkbox"/> Albanien | | <input type="checkbox"/> Neuseeland |
| <input type="checkbox"/> Luxemburg | <input type="checkbox"/> Armenien | | |
| <input type="checkbox"/> Malta | <input type="checkbox"/> Bosnien & Herzegowina | <input type="checkbox"/> Indien | |
| <input type="checkbox"/> Niederlande | <input type="checkbox"/> Österreich | <input type="checkbox"/> Israel | |
| <input type="checkbox"/> Österreich | <input type="checkbox"/> Großbritannien | <input type="checkbox"/> Japan | |

Für eine erste Beschäftigung mit anderen Ländern eignen sich auch die Länderinfos des EuropaService. Erhältlich sind diese für 41 europäische Länder unter <https://europaservice.dsgv.de/laenderinfos.html>

4. Informationen zu Ihrem Unternehmen

Bitte geben Sie den/die **Wirtschaftszweig(e)** Ihres Unternehmens an:
Der Branchencode besteht aus einem **Buchstaben** und fünf **Ziffern** (s. Anlage oder klicken Sie auf den folgenden Link:

https://europaservice.dsgv.de/bin/servlets/sparkasse/download?path=%2Fcontent%2Fdam%2Fmandant-europaservice%2Fpdfs%2FKlassifikationen_WZ2008.pdf&name=

Mitarbeiterzahl: 1-10 11-49 50-249 ab 250

Gründungsjahr: **Zertifizierung/Qualitätsstandard:**

Umsatz im Vorjahr (in €):

- | | | | |
|--|-------------------------------------|---------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/> weniger als 100.000 | <input type="checkbox"/> 1-10 Mio. | <input type="checkbox"/> 50-100 Mio. | <input type="checkbox"/> 250-500 Mio. |
| <input type="checkbox"/> 100.000-500.000 | <input type="checkbox"/> 10-50 Mio. | <input type="checkbox"/> 100-250 Mio. | <input type="checkbox"/> über 500 Mio. |

Sprachkenntnisse für den Geschäftsverkehr:

- Deutsch Englisch Französisch Polnisch Türkisch andere:

Hat Ihr Unternehmen bereits **ausländische Kooperationspartner**? Ja Nein

Ziele für nachhaltige Entwicklung der Vereinten Nationen (UN)

- | |
|---|
| <input type="checkbox"/> Ziel 1: Keine Armut |
| <input type="checkbox"/> Ziel 2: Kein Hunger |
| <input type="checkbox"/> Ziel 3: Gesundheit und Wohlbefinden |
| <input type="checkbox"/> Ziel 4: Hochwertige Bildung |
| <input type="checkbox"/> Ziel 5: Geschlechtergleichheit |
| <input type="checkbox"/> Ziel 6: Sauberes Wasser und sanitäre Einrichtungen |
| <input type="checkbox"/> Ziel 7: Bezahlbare und saubere Energie |
| <input type="checkbox"/> Ziel 8: Menschenwürdige Arbeit und Wirtschaftswachstum |
| <input type="checkbox"/> Ziel 9: Industrie, Innovation und Infrastruktur |
| <input type="checkbox"/> Ziel 10: Weniger Ungleichheiten |
| <input type="checkbox"/> Ziel 11: Nachhaltige Städte und Gemeinden |
| <input type="checkbox"/> Ziel 12: Nachhaltige/r Konsum und Produktion |
| <input type="checkbox"/> Ziel 13: Maßnahmen zum Klimaschutz |
| <input type="checkbox"/> Ziel 14: Leben unter Wasser |
| <input type="checkbox"/> Ziel 15: Leben an Land |
| <input type="checkbox"/> Ziel 16: Frieden, Gerechtigkeit und starke Institutionen |
| <input type="checkbox"/> Ziel 17: Partnerschaften zur Erreichung der Ziele |
| <input type="checkbox"/> Nicht relevant |

- Wir sind mit der Speicherung der Unternehmensdaten sowie kleinen redaktionellen Änderungen zum Zweck einer Kooperationssuche einverstanden.

- Im Fall einer konkreten Kooperationsanbahnung stimmen wir der Weitergabe personenbezogener Kontaktdaten, wie unter Punkt 1 „Kontaktdaten“ aufgeführt, zu.

- Wird aus der Anbahnung eine Kooperationsvereinbarung, werden wir hierüber berichten.

- Wir sind damit einverstanden, dass die EU Kommission, die das Enterprise Europe Network finanziert, über diese Kontaktvermittlung intern informiert wird.

Ort, Datum: **ausgefüllt durch (Name):**

Haben Sie jedes Feld am PC ausgefüllt und Ihre Kooperationswünsche genau beschrieben? WENN JA, dann speichern Sie diese PDF-Datei bitte ab und senden Sie sie per E-Mail an Ihre Sparkasse zurück.

MUSTER
Das Formular erhalten Sie von Ihrem Sparkassen-Kundenberater